

Verslag Jeugdreis Roemenië, juli 2002.

Dag 1: zaterdag 29 juni.

Om 7.30 uur vertrokken we uit Marienberg, twee busjes vol enthousiaste mensen, uitgezwaaid door de familie. Om 8.10 uur waren we over de grens van Duitsland. Het was gelukkig niet druk op de snelweg. Onderweg zijn we een aantal keren gestopt voor wat rek en strekwerk, eten en drinken, en natuurlijk de plaspauzes! We waren dus met twee busjes, een oud lawaibusje, de Ford waar 5 personen in konden, en een 9 persoonsbusje, de Volkswagen. Mariëlle, Annemiek en Daniëlle hadden de Ford al omgetoverd tot het "droompaleis", je kon er dus prima in slapen!

We kwamen rond 20.30 uur bij mevrouw Dullinger aan in Oostenrijk. Zij heeft een prachtig pension aan de Donau. Even naar het thuisfront gebeld en daarna zijn we naar het restaurant gegaan om wat te eten. Hierna zijn we naar bed gegaan, we moesten de volgende morgen vroeg op, Wilfred wou een duik nemen in die schöne Blaue Donau, dat moesten we natuurlijk zien!

Dag 2: zondag 30 juni.

Sommigen van ons werden wakker van gebons op deuren en geschreeuw, we moesten snel kijken want, brr... Wilfred nam z'n duik, nou, die Donau is gar nicht Blau! Hij was eerder groen, maar goed Wilfred hield zich aan z'n belofte, hij nam zelfs nog een duik! Nadat we lekker hadden ontbeten vertrokken we om ongeveer 9.30 uur, uitgezwaaid door mevr. Dullinger. Rond 13.45 uur waren we in Wenen. Het weer was hier prima, zo rond 27 graden. Om ongeveer 15.00 uur waren we bij de grens van Hongarije. Yeah!!! We hebben een stempel gekregen in ons paspoort! Het stuk dat we door Hongarije gingen was erg vlak. Om 19.30 uur hebben we gegeten en om 23.00 uur kwamen we aan bij Zimmerfrei Mama Julia vlak voor de Roemeense grens.

Dag 3: maandag 1 juli.

Het ontbijt was heel lekker en we vertrokken rond half 9. Na een half uur kwamen we aan bij de Roemeense grens! We konden zo doorrijden. 's Middags arriveerden we in Tirgu Mures, waar we Annamaria en Sandor Horvath even bezochten om af te spreken of ze ons een keer wat van de stad konden laten zien. Daarna zijn we doorgereden over veel slingerwegen met wegwerkzaamheden en mensen met paard en wagen, naar Ds. Janos, waar we rond 18.00 uur aankwamen. We kregen heerlijke pompoenen te eten! Na het eten zijn een aantal van ons de berg opgegaan achter het huis, waar de kerk staat met daarbij de begraafplaats. Op verschillende grafstenen stond de naam van een persoon die nog niet was overleden, het geboortejaar stond er al bij gegraveerd en het jaar 20... De partner was al wel overleden. Dat was wel raar om te zien.

Er kwam een man bij Janos om te vertellen dat zijn moeder was overleden, gelijk daarna kwam er een oude man de klok in de kerktoren luiden.

Nadat we onze slaappleatsen klaar hadden gemaakt, gingen we nog even rond een kampvuur zitten, we hebben liedjes gezongen, (Rieneke en Wilfred speelden op gitaar) en palenka gedronken. Het was heel gezellig en rond half twee gingen we naar bed.

Dag 4: dinsdag 2 juli.

Janos heeft met ons afgesproken, dat we de dagen dat we in het dorps huis in Maia aan het werk zijn, wij daar ook de hele dag eten. Dus om te ontbijten gingen we naar een gezin in Maia, ze hadden de tafel prachtig gedekt, het zag er allemaal prima uit, sommigen van ons hadden zich het eten erg armzalig voorgesteld, maar dat viel mee, er was veel brood en vlees, jam, paprika, ze waren ook erg royaal met de palenka, maar we konden ook fanta of bronwater krijgen (gelukkig!)

Na het ontbijt gingen we aan de slag. Eerst alles schuren, dat was niet het leukste werk, maar eindelijk konden we gaan schilderen! De kozijnen waren zo slecht, dat het hout de verf niet goed opnam. Dat was vervelend want nu duurde het lang voordat we ze mooi blauw hadden. Het was erg warm om te werken, ongeveer 30°!! Zo rond 13.00 uur kwamen ze ons brood brengen (opgesmeerd), het zag er feestelijk uit. We kregen er brandnetel/mint thee bij, best lekker! Na het eten gingen we weer met de kozijnen bezig, een paar gingen het plafond boven het toneel sausen, de deuren werden geschilderd en de muren geplamuurd en gesausd (Janos hielp ook ijverig mee). Het avondeten deden we weer bij hetzelfde gezin. Hierna zijn we nog weer aan het werk gegaan. Toen we bij Janos in Bâra kwamen was het 23.00 uur, we hebben nog even wat gedronken en zijn toen naar bed gegaan.

Dag 5: woensdag 3 juli.

Vandaag hebben we geschilderd en gesausd. We hebben tussen de ramen, oranje, blauwe en gele vlakken op de muren geschilderd. De muren waren lastig te schilderen, omdat we met de verfroller stukjes van de muur meetrokken, dus alles moest met de kwast. Als we naar het toilet moesten, deden we dat heel primitief, n.l. een soort hokje dat buiten stond, met een plank met een gat erin waar je op moest gaan zitten. Best raar! 's Middags brachten ze ons weer heerlijk brood met thee. Er was een krat met bronwater opgehaald, want met deze hitte was het belangrijk om goed te drinken en het water ter plekke was niet gezuiverd. Na het avondeten gingen we weer naar Janos. Hier hebben we maskers gemaakt van onze gezichten met gips, dit was erg leuk en lachen. Erna had bedacht om er een soort schilderij van te maken en dit in het buurthuis op te hangen.

We hebben 's avonds weer bij het kampvuur gezeten en gewacht tot 0.00 uur, Annemiek was n.l.

4 juli jarig, ze werd 16 jaar, we hebben even flink voor haar gezongen!! Via Daniëlle kreeg ze een kado van haar ouders en haar zus. Daarna zijn we naar bed gegaan.

Dag 6: donderdag 4 juli.

Annemiek is nu echt 16!! Vanochtend zijn we weer om 7.30 uur opgestaan.

Vandaag zijn we nog weer verder gegaan met kozijnen schilderen, de ramen schoongemaakt en de laatste puntjes op de i proberen te zetten. Ook de muurschilderingen zijn bijna af, een prachtige roos en twee zonnebloemen. De inwoners van Maia kwamen kijken en vonden het allemaal erg "szép"! (mooi). We hebben tussen het werk door even het kerkje van Maia bezocht, het was erg mooi. Er was een oud orgel uit 1860 of zo. Deze moest nog met lucht gevuld worden door met je voet te pompen. 's Avonds hebben we bij Janos nog iets gedronken, Piroska had een heerlijke taart voor Annemiek gebakken en die moest natuurlijk op!

Het was vandaag weer rond de 38° en om 22.00 uur zelfs nog 27°!

Dag 7: vrijdag 5 juli.

Rond 8.00 uur zijn er een aantal van ons nog even naar het buurthuis geweest om de muurschilderingen af te maken. De rest vertrok rond 9.00 uur en gezamenlijk hebben we in het dorp ontbeten. Na het ontbijt zijn een aantal naar de speelgoedfabriek in Berini geweest om het bestelde speelgoed op te halen. Het was mooi om te zien hoe alles gemaakt werd.

's Middags heeft Annamaria Harvorth ons de stad Tirgu Mures laten zien. We hebben bij Mc.Donalds gegeten, dit was echt spotgoedkoop!! Ook hebben we een streng Orthodoxe kerk bezocht, deze was erg bont en kitscherig. Annamaria heeft ons wat verteld over de stad en haar geschiedenis. Na het avondeten hebben we de school in Maia bezocht, het was er erg primitief, hele oude schoolbankjes (onze grootouders hebben waarschijnlijk nog les gehad in zulke bankjes). O, ja het Hongaars heeft geen 26 letters in het alfabet, maar ongeveer 48! Hierna zijn we nog naar het buurthuis in Bâra geweest, dat twee jaar geleden is opgeknapt, het zag er nog prachtig uit. Vandaag zijn de mannen uit Maia bezig geweest de kozijnen aan de buitenkant te verven en de vrouwen hebben de gordijnen en vitrage in elkaar genaaid.

Dag 8: zaterdag 6 juli.

We hebben weer in Maia ontbeten en daarna hebben we een kindertehuis bezocht in Mercurea, dit was erg indrukwekkend. Er zaten alleen maar jongens in het tehuis van 12- 18 jaar. We kregen een rondleiding. We hadden verwacht dat het er heel armoedig zou zijn, maar het zag er allemaal heel verzorgd uit. Dit huis werd onderhouden door de Staat werd ons verteld. Helaas konden we onze kinderkleren van 0-6 jaar hier niet kwijt, die hebben we toen maar bij de zigeuners aan de straat gezet, nou die waren er dol op! 's Middags zijn we naar Sovata geweest, waar we in een meer hebben gezwommen dat zo zout was dat je er in kon drijven!

Hierna hebben we gegeten in een visrestaurant, de burgemeester van 'onze' dorpen was er ook bij en heeft ons getrakteerd. We hebben 's avonds bij Janos nog even gezellig nagezeten.

Dag 9: zondag 7 juli.

Na het ontbijt zijn we in het buurthuis in Berini geweest. Janos vond dat dit ook een opknopbeurt nodig had, volgens ons zag het er nog wel redelijk uit, maar Janos vertelde dat het misschien toch wel goed was, vanwege de jaloezie onder de verschillende dorpen.

's Middags hebben we de kerktoren beklommen. We waren nieuwsgierig naar het klokkenluiden.

Maar voordat we boven waren moesten we eerst enge oude smalle trappen beklimmen. Het was het wel waard, want in de toren had je een prachtig uitzicht over Bâra.

De kerkdienst begon om 16.00 uur, de mannen en vrouwen hadden aparte ingangen en zaten ook apart! De dienst was in het Hongaars (in de streek waar wij waren spreken ze Hongaars)

We hadden een liedboekje in bruikleen gekregen en konden we proberen mee te zingen.

Na de preek hebben wij als groep 2 liedjes gezongen, n.l. *Stel mijn vertrouwen op de Heer mijn God en King of Kings and Lord of Lords*. 's Avonds hebben we in het buurthuis gegeten, de vrouwen bij wie we al eens gegeten hadden waren druk bezig geweest met een feestmaal!!

Het was een gezellige feestavond, de burgemeester en zijn vrouw waren er ook en natuurlijk Janos en zijn gezin. Ook waren er veel dorpsbewoners. We hebben ons moe gedanst en gezongen en na wat drankjes hebben we afscheid genomen en zijn we naar Janos huis gegaan.

Dag 10: maandag 8 juli.

We zijn om 6.00 uur opgestaan, de busjes wat schoon gemaakt, brood opgesmeerd voor onderweg en hebben toen voor 't laatst in Bâra gegeten. Afscheid nemen is altijd vervelend, vooral na zo'n leuke tijd samen, maar ja het hoort er bij. We hebben Janos en Piroska heel hartelijk bedankt voor de gastvrijheid en de gezelligheid en zijn daarna om 7.00 uur vertrokken. De reis verliep voorspoedig en om ongeveer 21.00 uur passeerden we de Oostenrijkse grens. We zijn nog een eind doorgereden en hebben een overnachtingadres opgezocht.

Dag 11: dinsdag 9 juli.

Doordat iemand vergeten was zijn horloge een uur terug te zetten (tijdsverschil met Roemenië), was een gedeelte van de groep wel erg vroeg wakker!! Maar om 7.30 zaten we allemaal aan een heerlijk ontbijt met MELK!!

We hebben onderweg geen problemen gehad en rond 18.00 uur zijn we in Duitsland nog een keer gaan eten en daarna in één ruk doorgereden naar Mariëenberg, waar we om 23.30 luid toeterend aankwamen en onze familie ons op stond te wachten.

We hebben een fantastische tijd gehad in Roemenië, waar we met een goed gevoel op terug kunnen kijken!!

Mariëlle, Suzanne, Rieneke, Daniëlle, Annemiek, Cindy, Wilfred, Roald, Allard, Mark, Wolter, Johan, Erna en Ina.